

# La Yeu de l'Empordà

Añy XXXVII.- Época 2.

Figueres, 7 de març de 1936

Preu: 20 cts. - N.º 1639

Preus de subscripció:

Península. 2.50 ptes. trimestre.

Unió Postal 5.00 ,

Redacció i Administració: Garcia Hernández, núm. 5  
TELÉFON N.º 137

Es publica els dissabtes

Punt de venda i subscripció:

Imprenta, Llibreria i Papereria,  
Garcia Hernández, 5

Franquicia  
concertada



Primer Aniversario del fallecimiento de

## DON JOSE DE ROS Y REIG

Viudo en primeras nupcias de Doña Matilde de Nouvillas Cabanel  
que falleció en LAS OLIVAS el dia 12 de marzo de 1935,  
habiendo recibido los Auxilios Espirituales

(E. P. D.)

Sus desconsolados: esposa, Manuela Micaló; hijos, María Luisa, José, Carlos, Matilde e Inés; madre política, Angela Ayats Vda. Micaló; hermanos; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia,

al recordar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las tres misas que en sufragio de su alma, se celebraran el próximo jueves, dia 12, a las 11, en la Iglesia Parroquial de esta Ciudad, y los días 13, 14 y 16, a las 9 en la Iglesia de Las Olivas, por cuyo favor les quedaran sumamente agradecidos.

Figueres, 7 de Marzo de 1936.

## Les Armeries CRUMOLS

la Junquera, 5

- : - Caamaño, 6

es fusionen i traslladen els seus comerços a

**RAMBLA, 21** - : - **Teléfon 171**

Inauguració el proper mes de març, amb una GRANDIOSA EXPOSICIÓ d'aparells de Ràdio «La Voz de su Amo», Máquines d'escriure «Royal» i tota classe d'armes i articles de caça i pesca.

Durant els dies d'Exposició, podrà admirar-se la Ràdio Gramola Automàtica R. E. 800 de 7800 pessetes, i «HERMES BABY», la màquina d'escriure més petita del món.

### Oficina Tècnica Agrícola

TREBALLS i CONSULTES AGRICOLES

PLANOLS

PERITATGES

PLAGUES DEL CAMP

ESPECIALITAT EN:

ANALISIS, ELABORACIÓ I CORRECCIÓ DE VINS

DIRECTOR: E. DEUSEDAS

PÉRIT AGRÍCOLA

DESPATX: FIGUERES LABORATORI:

Rambla, 13 TELÉFON 122 R.

Albert Cotó, 3

### GARATE

### Triomf Auto Service



de  
Martí Quintana  
Barrera

Secció  
d'engreixinat

Avda. de la República, 167 (carrer Nou). Teléf. 239 R. - FIGUERES



# Xarop CANI Ferran

Cura les malalties pròpies dels gossos

Farmàcia FERRAN  
Centre d'Específics - Ortopèdia

## Perxas i Companyia BANQUERS

Inscrits a la Comissaria de la Banca Privada

COMPTECS CORRENTS en moneda nacional i estrangera.  
COBRANÇA, descompte i negociació de lletres sobre totes les places d'Espanya i l'estrange.

GIRS, ordres de pagament, transferències, cartes de crèdit.

IMPOSICIONS a interès en moneda nacional i estrangera, a la vista i a termíni.

PRESTECS i CREDITS amb garantia de valors.

CANVI de tota classe de monedes i bitllets.

COMPRA-VENDA DE VALORS.—Subscripcions a emprèstits.

NEGOCIACIÓ, cobrança i descompte de cupons i títols amortitzats.

DIPOSITS en custòdia de títols.

### AIGUA MEDICINAL I DE TAU



# ORIÓN

L'Aigua de règim dels nerviosos,  
dels hipertensos, dels artritics

Representant a la Província: F. Berenguer Garriga - Figueres

# Auto-GARAGE SPORT

Traslladat al nou local,  
carrer 28 DE MAIG, 11

Pupilatges - Reparacions - Accessoris de tota mena

Teléfon n.º 70 FIGUERES

# Fàbrica de

mitges, mitjons, camisetes, pantalons, jersey, toreres, «refajos», etc., etc., de cotó, llana, fil, seda o estam, de qualitats superiors.

Casa única, en aquesta comarca, que treballa amb maquinària de la més moderna que es coneix.

Confecció esmerada en tots els articles.

Secció especial de gèneres a mida, al preu mínim dels tamanys corrents.

**Fàbrica i Despatx: JOAQUIM VERN**

Carrer Tins, 20 i 22 - FIGUERES

# Alfons Puig Oculista

Metge A. al Dispensari d'oftalmologia del Dr. Barraquer a l'Hospital de la Santa Creu i de Sant Pau de Barcelona

### HORES DE VISITA

Matí, de 10 a 1 :- Tarda, de 4 a 6

Carrer Alt de Sant Pere, 9  
(davant de l'Església)

FIGUERES

# CLINICA DENTAL

# J. Aupí Carbona Adontòleg

Tractament de malalties de boca i dents  
Confecció de tota mena d'aparells protésics

Consulta de 9 a 1 i de 3 7

Carrer Portella, 9 pral.

FIGUERES

# Antiga Casa Joaquim Guillamet

### J. Carreras Guillamet

Despatx: Avinguda de la República, núm. 77. - Telèfon 110 R.  
Magatzem: Telèfon 110 X. FIGUERES

Carbons vegetals, Coc, Antracita, Cardiff, Boles d'antracita, Briquets, especials tots per a cuines econòmiques i calefacció.

Petrolí especial per a estufes, «Orujo» terra per a brasers completament inofensiva, sense emanacions i de fàcil combustibilitat.

Preus sumament reduïts

Servei a domicili



SERVICIO PARA FUERA DE FIGUERES  
TRASLADOS A LA PENÍNSULA Y EXTRANJERO

Precios económicos \* Servicio permanente

Llegiu i propagueu

La Veu de l'Empordà

# L'Estatut reintegrat

El Parlament de Catalunya ha représ les seves tasques. Els homes que assumien la responsabilitat del Poder a Catalunya abans dels fets d'octubre es troben reintegrats als llocs de govern. Veiem com es refan els atributs i les funcions de les nostres institucions autònòmiques. La fatídica llei del 2 de gener acabada de declarar unconstitutional pel Tribunal de Garanties, ens retorna la integritat del nostre Estatut.

Tots els catalans, tots els patriotes, tots els qui veiem en l'exercici i reconeixement dels drets de la nostra terra, siguin quins siguin els homes, els partits cridats a administrar-los, la plasmació viva en la realitat d'unes aspiracions, d'uns afanys, noblement, fortament sentits a través de segles i segles, de generacions i generacions, hem d'experimentar en aquests moments una joia immensa.

El moment és solemne. Anem a començar una nova etapa de la nostra vida autònoma, en la que tots i sense escrúpols hi devem col·laborar, acceptant la realitat dels fets i adherint-nos-hi sense recels.

Procurem tenir un sentit benèvol de confiança envers els homes que avui ocupen els llocs de responsabilitat, i hem de tenir el convenciment que hauran cobrat la deguda experiència i obraran ara d'una manera aciencada, d'una manera patriòtica, frenant els impulsos violents d'uns, i aixecant amb llur noble gestió els esperits deprimits que encara poguessin existir.

Es hora de tirar un vel sobre els records desagradables. No es hora de refreshar la memòria recordant situacions violentes. Es hora d'oblidar. Oblidem generosament i sense recança, amb el pensament fit als destins de la Pàtria que tant espera de tots. Es hora d'oblidar, perquè no és hora d'odis ni de violències. Es hora d'oblidar, perquè és hora d'agermanar; perquè és hora de construir; perquè és hora de treballar pel desplegament normal i ascensional del nostre poble.

En aquests moments extraordinaris, en aquestes hores que podem anomenar històriques, en les quals contemplen un retorn al lliure exercici de la nostra vida autònoma, fem patent el nostre fervent anhel que la futura actuació dels nostres governants, estigui posseïda d'un gran amor a la terra, sigui presidida per aquell seny pairal, sapient i obligat, que sempre s'ha atribuit a la gent catalana, pel màxim respecte al dret de tots, a l'objecte de retornar aquella pau i aquella confiança amb el nostre Estatut, fins a aquell nombre d'esceptics i descontents que hi puguin haver-hi. Que les més belles tradicions i aquell esperit de catalanitat decaigut i pobre, s'avivi, es redesi i revisqui com flama abrusadora, quina resplendor té d'il·luminar la nostra terra com un sol de pau, de germanor i de convivència.

J. GIRONELLA.

## Ordres Nous

No és arriscat afirmar que ens trobem a la posta dels règims democràtics. La democràcia necessita pel seu normal desenvolupament, un sentit de màxima comprensió i una situació equilibrada, estable. Sense aquests requisits, tot règim de llibertat està inevitablement condemnat a ésser absorbit o bé, per un llibertinatge anàquic, o pel contrari per una situació de domini violent. Un sistema de govern bastit damunt ideals democràtics, necessita ésser nodrit de dirigents en les mans dels quals l'aparell estatal, tingui un funcionament ordenat i equànim. La manera corrent d'alimentar els organismes de l'Estat, és que, els partits polítics enquadrats en un règim proporcionin els elements tècnicament aptes, integratament adequats, perquè la cosa pública sigui conduïda per camins de legalitat... Essent així, ens trobem que a un Estat perfecte, o el més perfeccionat possible, necessàriament li corresponen unes agrupacions polítiques sinó perfectes, el més perfeccionades possible. Per tant, la nostra d'ésser governat un país, és conseqüència de la composició dels diferents sectors polítics, que en definitiva representen el conjunt de la massa del poble.

D'ençà de la guerra Gran, una corrent materialista ha envait el món esmoreint, ofuscant, les essències espirituals de la civilització; i si bé és cert que no solament de pa viu l'home, avui dia, la trista realitat ens mostra que la humanitat no s'alimenta de gran cosa més que de pa. S'han deixat de banda les coses de l'esperit, per preocuper-se excessivament de les coses simbòlics materials. Les noves orientacions que pren el llinatge humà, han canviat de bon tros les corrents-segues per la humanitat i un vent malesprincip de tempesta amenaça la nostra civilització occidental. Per tot es res-

pira una atmosfera de recel; arreu s'esten un ambient de malestar. Direu que tothom està infiltrat d'un neguit, com si una transformació profunda hagi de venir a renovar el vell instrumental del món, després de segles de servei.

En veritat, existeixen els símptomes que un nou ordre de coses s'imposa encara que lentament. Al continent europeu, és on d'una manera més accentuada es dibuixa la transformació. Després de llarg imperi de democràcia i liberalisme, un sistema autoritari, d'accusada potència, ve a substituir aquella norma de govern, que durant una llarga tongada presidia en la majoria de les nacions civilitzades.

Les causes que han produït la nova orientació que s'albira, són múltiples i variades. La democràcia purament, netament liberal, ha estat substituïda per l'interès partidista d'afavorir als amics i per tant desatendre, o millor encara, perjudicar els adversaris, produint això un natural descontent; l'ambient materialista actual, ha impedit frenar les passions i la llevor de l'odi i la revolta s'ha apoderat de la consciència d'aquells que, de sotmesos han passat a dominadors, sent-los seguir els mateixos viaranys apassionats que els altres, però, en sentit contrari. A través d'un seguit de canvis semblants, s'han fet susceptibilitats, s'han malmetes interessos (el materialisme hi ha jugat un paper important) i els decebutos cerquen en altres formes de govern, la solució o un remei al mal.

Un altre fet que ha contribuït enormement a la desorientació ha estat la demagogia de les falses prometances. Sovint, i no solament a Catalunya o Espanya, sinó arreu del món, s'han llançat a la vida pública, homes, que amb falses promeses han fet creure al poble que era possible obtenir coses inassolibles. La il·lusió no aconseguida crea l'escepticisme i aquells enganyats han sentit nèixer dins d'ells la desconfiança, l'esperit de protesta, i, el germe de l'anarquia ha culminat l'obra destructora dels demagogs.

# El triomf del Liberalisme

Després d'una paua obligada per les eleccions, reprend, entrístit, la tasca de continuar els comentaris entorn de l'aguditza problema social, que si des d'un començament ja vaig presentar-lo en un estat d'evident gravetat, els darrers aconteixements han vingut a complicar-lo i enverinar-lo a casa nostra, de tal manera, que pren un aspecte poc tranquil·litzador, i Déu no vulgui que porti un període d'inquietud i de violència, que les passions socials quan es desboquen són de difícil frenar.

Conegudes les característiques dels segles en què predominà l'esperit corporatiu i també les causes que el portaren primer a la decadència i després a l'extinció, correspon el torn al liberalisme, que, triomfant en la Revolució Francesa, fou la doctrina que inspirà la nova estructura social i la que ha creat el paorós problema social que amenaça acabar amb la societat dels nostres dies.

El liberalisme, que en la Revolució Francesa se'n presenta amb la senyera de «llibertat, igualtat i fraternitat», en quant a doctrina representa una molt marcada exaltació de l'individualisme, en sentit de rotunda oposició a l'esperit corporatiu. Així com en els segles mitjans i primers dels moderns l'individu quedava supeditat a la corporació, la qual li era una garantia per als seus drets i pels seus interessos, en el liberalisme, que emancipa els membres de la corporació i els fa independents i lliures, en la lluita egoïsta per la vida, empès per la fòbia de llibertat els deixa, la sort de cada un, a la seva sola força i competència.

La naixença del liberalisme o doctrina liberal, no és un fet esporadic sorgit d'entre les tenebrositats de la Revolució Francesa, sinó tot el contrari, que la seva ideologia de llarg temps defensada i predicada, i que anava guanyant adeptes i prenent consistència a mesura que el règim corporatiu anava exte-rioritzant la seva decadència, fou el principal factor que produí aquesta gran convulsió històrica. Les idees polítiques i econòmiques es forgen sempre d'inquietuds espirituals de períodes anteriors, i l'individualisme, que en el terreny social i econòmic triomfà en la Revolució Francesa, amb el nom de liberalisme, era la resultant de fordes lluites espirituals que caracterizaren la vida dels pobles europeus en els primers segles de l'època moderna. La Reforma Luterana ja representava l'individualisme religiós, que emancipava el creient de la tutela i magisteri de l'Església, per a deixar-lo independent en la seva comunicació directa amb la Divinitat. També el racionalisme filosòfic representa una emancipació que, en contraposició a la doctrina catòlica, ve a defensar un individualisme tan marcat com en l'ordre religiós el protestantisme.

En política es pot dir que el liberalisme cristal·litza en la democràcia, essent els seus dos punts cabbals les institucions del sufragi i del jurat. La primera, en què teòricament es reconeix al poble el dret de sobirania, se li atorga la llibertat de poder escollir la manera de governar-se, sense altra limitació que el que representi la voluntat de la majoria. En la segona, recau damunt dels propis ciutadans la responsabilitat de la justícia.

En l'ordre econòmic, el liberalisme representa l'emancipació, l'autonomia, la llibertat de l'individu; amb un Estat policia encarregat de vetllar pel manteniment d'aquestes emancipacions, autonomia i llibertat. Així les coses, es troba que l'obrer, com individu, disposa de completa llibertat, davant del patró que, també individu, disposa de la mateixa, i poden tractar lliurement les condicions que en llurs relacions recíproques s'obliguin, i l'Estat, que vetlla zelosament per llurs llibertats, no té altra missió que obligar al compliment dels contractes lliurement estipulats.

Els economistes resumeixen l'actitud de l'Estat amb les coneudes paraules: «deixar fer, deixar passar», que no poden indicar d'una manera més clara la missió de guardià, que a l'Estat, la doctrina liberal li assigna. En quant a les relacions entre individus, el liberalisme considera que l'interès personal és el principal objectiu que es busca i que desenrotllant-se tota l'economia dintre d'un ambient de lliure concorrència, les lleis naturals de l'oferta i de la demanda ja portaran necessàriament vers una harmonia social.

Del triomf, doncs, del liberalisme, el canvi no podia ésser més radical; de les institucions corporatives dels períodes anteriors en què el treballador ho tenia tot detallat i regulat, amb Reglaments que s'ocupaven adhuc dels detalls més ínfims i que des dels aprenents als mestres es caminava sempre per derroters ben marcats i precisats, es passà a una àmplia llibertat individual, sense reglaments, ni limitacions, ni trabes, en què l'obrer lliure tractà amb el patró lliure, i, com no podia passar d'altra manera, desseguida es marcà la potència del capitalisme enfront del proletariat feble i necessitós.

D'aquesta llibertat de tracte, ajudat per la gran empenta industrial del segle XIX, començà la lluita entre el capital i el treball que ha donat naixença al problema social modern, perquè l'obrer, abandonat a les seves soles forces, no es trobava en condicions equitatives de lluita amb el capital, i aquest, primer per ganàncies, després empès per la competència, prengué com a norma de treball «la màxima producció, amb el mínim de cost», i com que la misèria en què vivia el proletariat no li permetia resistència per a poder demanar condicions, a més de que l'excessiva oferta de treball tampoc ho consentia, s'arribà a situacions tan injustes que difícilment es troba en la història una època més dolorosa. En el següent comentari en parlaré.

J. BATLLÉ.

Ademés, tots sabem que degut a les imperfeccions dels pobles, es cansen adhuc d'ésser ben governats.

No és possible veure si la transformació que s'opera en el món ho serà en totalitat, o si es produirà en un sentit feixístic com Itàlia i Alemanya, o bé, en un sentit proletari de domini obrerista com a Rússia. El que resulta indubtable és, que si persisteixen ambdós sistemes, el món es veurà envoltat en un seguit de lluites fins que un aconsegueixi la supremàcia definitiva.

Degut a la curta etapa de funcionament d'aquests nous ordres econòmics, no és possible deduir en conjunt si són o no pràctics per regir els pobles. El que pot afirmar-se és que, tant el feixisme italià com el bolxevisme rus, tenen coses acceptables i coses rebutables; i que de bon antuvi ambdues formes de govern han hagut de rectificar en la pràctica conceptes i aspectes de llurs programes, desvirtuant per consegüent la idea pura i simple.

J. PUIG.

## Organisme Diocesà de Premsa Catòlica

Girona, 27 febrer 1936.

Sr. Director del Periòdic

LA VEU DE L'EMPORDÀ.

Molt distingit Sr.:

L'Exposició Mundial de Premsa Catòlica, a Roma, s'està preparant acuradament.

Promoguda per l'*«Osservatore Romano»*, com un homenatge universal a S. Pius XI, tendeix a significar una ressenya mundial de l'apostolat catòlic en el camp de la Premsa, per tal de posar de manifest la seva importància i necessitat, senyalar les millors iniciatives i realitzacions més fecundes, garantint un efica impuls i nous progrés a la Premsa Catòlica.

El Sant Pare desitja amb viu interès l'èxit d'aquesta important Exposició. El senyor Bisbe, vol també aportar, secundant els desitjos pontificis, tota la seva cooperació a aquest acte d'homenatge al Suprem Jerarca de l'Església i testimoni autèntic de la

# Línica Dental

LL. COLL DE CENDRA

Odontòleg

Diplomat de l'Escola d'Odontologia de Madrid

EXTRACCIONS SENSE DOLOR

MALALTIES DE LA BOCA I DENTS

CONFECIÓ MODERNA DE TOTA CLASSE

D'APARELLS PROTÉSICS

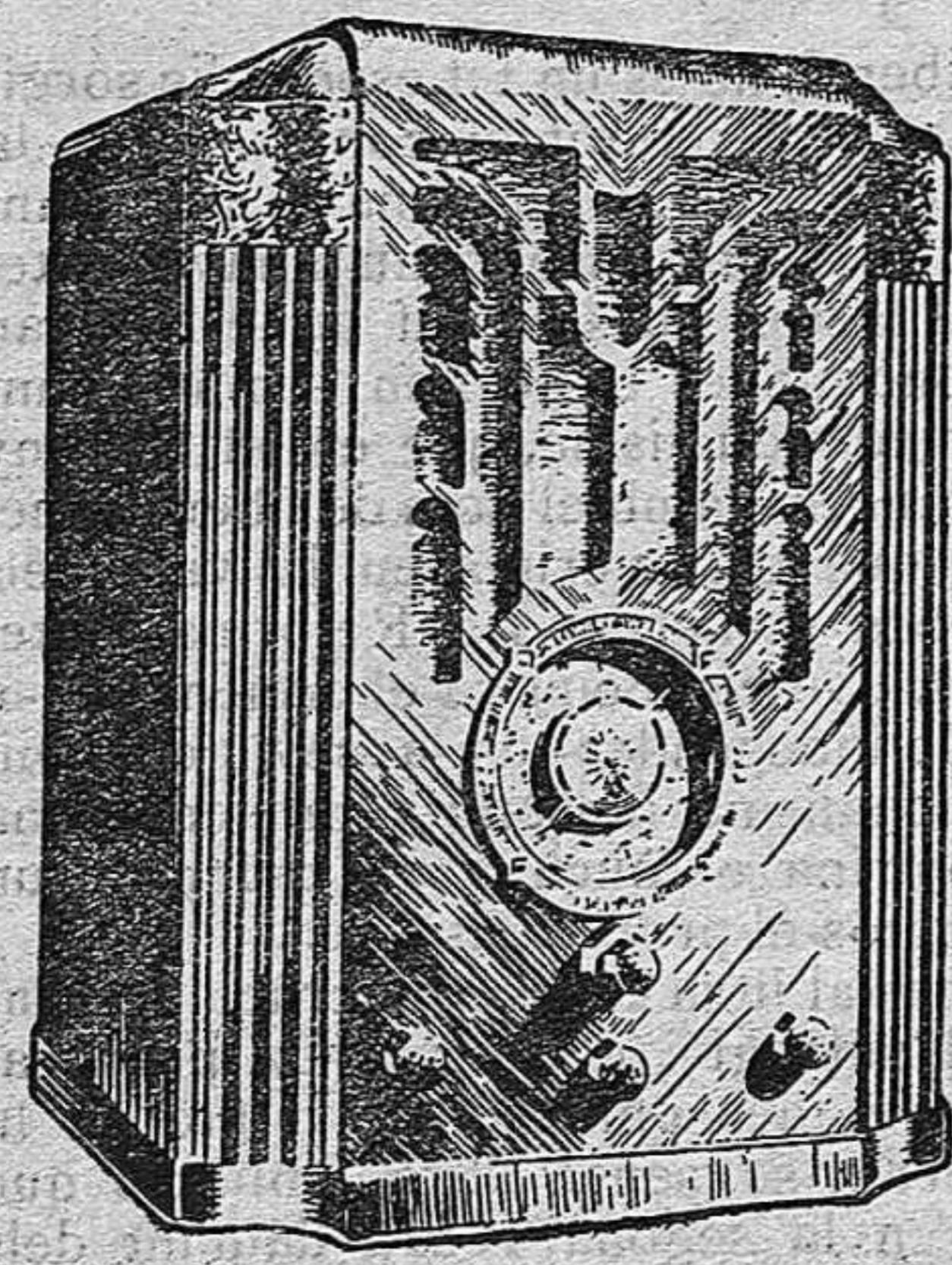
PORCELLANA, CAUTXU, OR I PLATÍ

Consulta de 9 a 1 i de 3 a 7

Rambla, 31

Telèfon 131

FIGUERES



# Ràdio WARNER

Equipat amb lámpares metàl·liques SYLVANIA.

## RADIO "WARNER"

Es l'aparell de Ràdio de major prestigi

Aparells de 4 - 5 - 7 - 9 - 11 i 12 lámpares. - Lámpares de metall. - Mando Aviò. - Xassis flotant. - Gran altaveu. - Línes modernes. - Totes ones, etc.

Vendes al comptat i a terminis

Per a detalls, proves i demostracions al Representant Oficial

JOAN MONTALAT -:-

Lasauca, 7 - Figueres

Agents Comarcals:

Pont de Molins: RUPERT PRIM  
La Junquera: LLUIS CORSELLES  
Port-Bou: RAMON MOLONS  
Palau: JOSEP SOLER RIBAS

Castelló: LLUIS BRUGUERA  
Navata: PERE VIÑAS  
Cadaqués: EUSEBI FRANCESC  
Rabós: JOAN CASTELLO

tensa tasca catòlica exercida per mitjà de la premsa.

El periòdic que V. dignament dirigeix, deu p'estar-se a enviar la seva adhesió, el més prompte possible, per tal de presentar, davant totes les nacions, l'instrument del seu propi treball, prova d'una labor cristià, diària i constant per la causa del bé.

Adjuntem unes circulars que l'orientaran amb tot detall. Pot consultar-nos, en cas de topar-hi, tota mena de dubtes o dificultats: les resoldrem amb tot el gust.

El saluda molt atentament el seu aff. s. s.  
Per l'Organisme Diocesà de Premsa Catòlica.  
El President,  
ESTEVE CANADELL, pvre.

LA VEU DE L'EMPOREA ha rebut la precedent invitació amb tot l'entusiasme, adherint-se a l'esmentat homenatge al que promet prendre part, remetent bon nombre d'exemplars de la seva col·lecció.

## Exposició Mundial de Premsa Catòlica al Vaticà

### Secció del Bisbat de Girona Instruccions i advertiments

Publicacions que hi poden prendre part.

1. -- Poden concórrer a l'Exposició Mundial de Premsa Catòlica al Vaticà, totes les publicacions periódiques catòliques i d'Acció Catòlica.

2. -- Endemés, totes aquelles que d'una forma o altra defensin el Catolicisme i la seva doctrina.

3. -- Les que hagin desaparegut i el contingut de les quals s'inspirava en les anteriors condicions.

Requisits que s'exigeixen als expositors.

4. -- Seran expositors les publicacions que s'adhereixin a l'Exposició Mundial i acceptin les condicions que assenyalen els organitzadors.

5. -- Les condicions assenyalades són tres: presentació de material, memòria i una quota.

Material a enviar.

6. -- Tots els números extraordinaris o d'algún relleu.

7. -- Alguns números de cada any dels que porti d'existència la publicació i principalment els que demostrin el seu desenrotillament.

8. -- La presentació del material va a

càrrec del gust artístic de cada publicació. Ha d'ésser fàcil de muntar i desmuntar per a no entorpir la tasca dels organitzadors en la bella presentació dels pavellons. Aconseguim que vinguin almenys lligats els exemplars, però que es puguin desfer fàcilment.

9. -- No s'han de creure excusades d'enviar el material, les publicacions que tenen intercanvi amb «Vida Catòlica». Es necessari que en facin la tramesa, totes les publicacions del Bisbat.

10. -- Des de Roma ens dinen, que el material que s'enviï serà tornat. Així i tot, la tramesa a Girona, després a Madrid i Roma, pot ocasionar algun foraviment o pèrdua. Aconseguim doncs, que no s'enviï els números dels quals les Redaccions en tinguin un sol exemplar, per a no exposar-se, en cas de pèrdua, a tenir incompleta la seva col·lecció.

Ultra això, ens proposem fer un Arxiu Diocesà de la nostra premsa catòlica. El primer llevat de l'Arxiu serà a base de les publicacions que s'enviaran a Roma. D'aquí que les publicacions que no ens dignin el contrari, suposem que cedeixen, per al futur Arxiu, el material que ens enviaran. Quotes.

11. -- Per a atendre les despeses d'organització, s'han assenyalat en general aquestes quotes: 1.000, 500, 250 i 1 pessetes per cada publicació segons la seva importància i endemés 100 llires per les despeses del Vaticà. Coneixedor l'O. D. de la B. P. de les dificultats econòmiques de la premsa catòlica del Bisbat, ha aconseguit fer una quota única per tal de què cap publicació deixi de concórrer a l'Exposició.

Per això no assenyalem quantitat determinada, però esperem que totes faran el màxim d'esforç que els permetin les seves possibilitats. Alguns periòdics han fet subscripcions entre els seus llegidors; altres han aconseguit reunir quantitats amb col·lectes, etc.

Memòria.

12. -- S'exigeix també la presentació d'una memòria. Per a fer-la, cal que s'atinguin a les preguntes dels qüestionaris que adjuntem.

Plaç d'admissió i lloc on deu enviar-se.

13. -- Acabarà el plaç d'admissió, el més tardar, el dia 16 de març.

14. -- La tramesa d'originals, memòries, quotes i per l'aclarament de qualsevol dubte

o dificultat, deuen dirigir-se les publicacions a *Redacció i Administració de «Vida Catòlica»*, plaça República, 2, Casa Carles, Girona.

Girona, 26 febrer 1936.

*Organisme D. de P. Catòlica.*

## Religioses

### CULTES

Església Parroquial. — Demà, diumenge, a les 8, Missa i exercicis dels Set Diumenges a Sant Josep amb Comunió reglamentària de l'Associació de Filles de Maria. La predicació i les misses a les hores de costum; a dos quarts de tres de la tarda, ensenyança del Catecisme als infants; a tres quarts de quatre, Miss de Sant Josep, i a les quatre, solemne funció del «Via Crucis».

Dilluns i demés dies de la setmana, Miss de Sant Josep, amb missa a les 10 i funció pròpria a dos quarts de set de la tarda.

Setmana d'Exercicis Oberts. — Començarà demà dilluns i seguirà fins a dissabte amb l'horari següent:

A les 8 del matí: Missa i plàctica. — A les 11: Acte especial per a noies. — A tres quarts de 7 de la tarda: Rosari, i a les 7: punt doctrinal i sermon per a donzelles i dones. — A les 9'10 del vespre: Visita al Santíssim i seguidament punt doctrinal i conferència per a joves i homes.

El diumenge, dia 15, a les 8, Missa de Comunió general amb plàctica.

Esperem l'assistència de tots els nostres fidels.

Dissabte, a les 8 de la vetlla, visita a la Mare de Déu de Montserrat.

Diumentge, a les 8, Missa de Comunió General; final de la Setmana de Predicació.

Col·lecta. — Diumentge vinent, tercer de mes, en totes les Misses, Col·lecta a favor de l'Obra Pia de Culte i Clercícia.

Sufragis. — Dilluns, les Misses de 6, dos quarts de 7 i 7, seran aplicades en sufragi de Magdalena Matas de Junca en el seu vuitè aniversari. (A. C. S.).

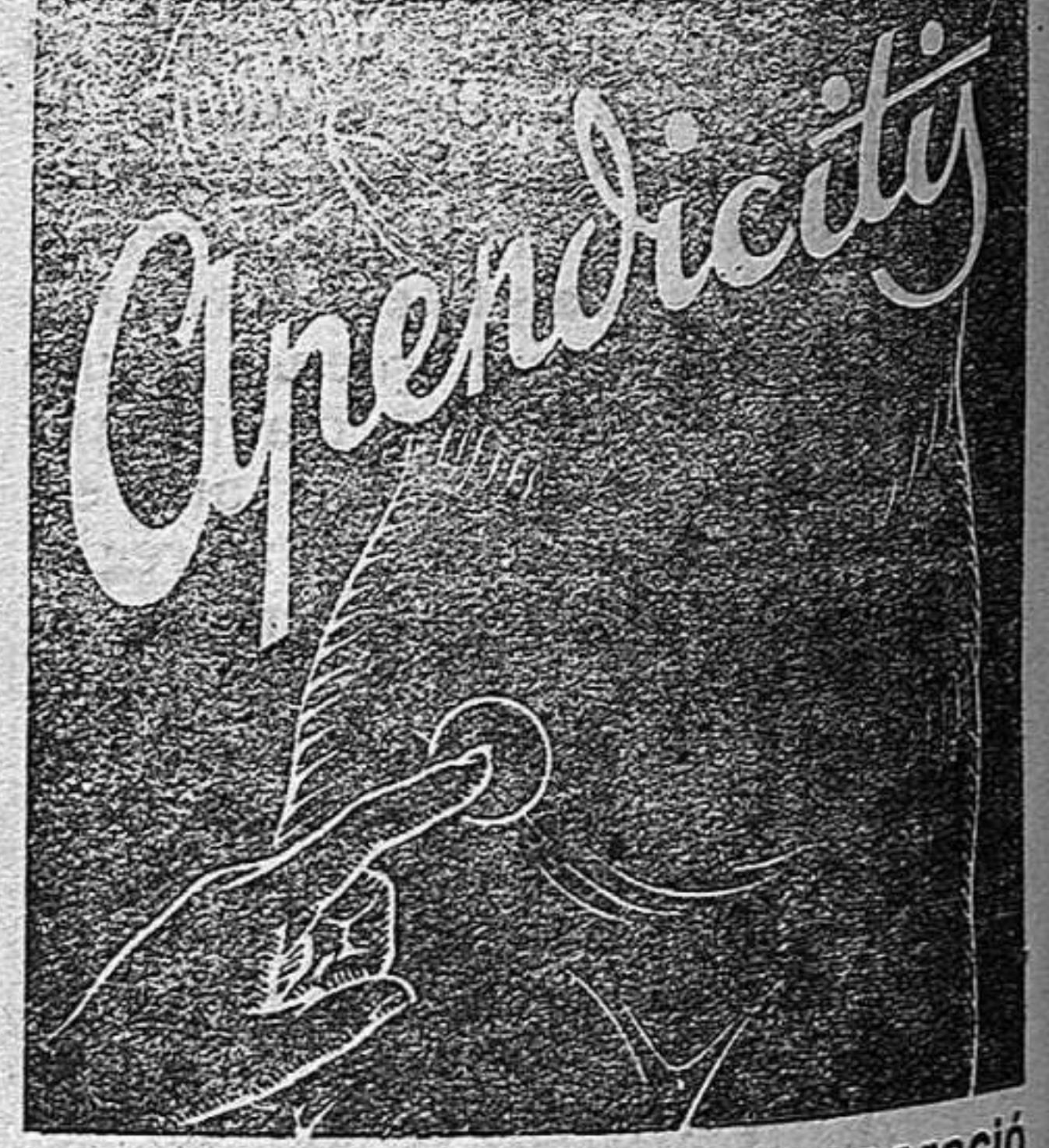
Quaranta Hores. — Comença demà, el primer torn d'aquesta Santa devoció a l'Església de Sant Sebastià.

Església de Sant Antoni. — Diumentge de la setmana vinent, tercer de mes, la V. O. T. de Sant Francesc hi celebrarà l'acostumada funció mensual, amb Missa de Comunió general a les 8 del matí, i a les 4 de la tarda, Via-Crucis, res dels dotze Parenostres, lectura espiritual, conferència i cant.

Marian Basil. — Mestre de cases, ofereix els seus serveis al públic.

Nou domicili:

RAMBLA, 8, 2.<sup>o</sup> - FIGUERES



98% de guariments sense operació

Tot dolor en la fossa ilíaca dreita és sospitos d'apendiculat o d'un procés inflamatòri que pot degenerar en una apendicitis. Als primers símptomes cal pendre

## APENDICURS

inofensiu i poderós desinfectant intestinal per al tractament de l'apendicitis crònica i aguda. Preparat segons els estudis d'eminent professors de Quebec, Montreal, París i Lió.

Venda en farmàcies i centres d'específics

## Una nota de la minoria de Lliga Catalana

La minoria Consistorial de Lliga Catalana d'acord amb el Consell Directiu de Lliga Catalana de l'Alt Empordà, després de la lamentable sessió de la tarda del dia 18, del proppassat mes de febrer creuen un deure de donar una explicació de llur actitud als seus electors ha fet públic el següent acord que va ésser tramès al Sr. Alcalde i que fou llegit en la passada sessió del plé del dia 3 dels corrents en el qual ja no hi assistí la minoria de la Lliga.

Sr. ALCALDE:

Ciutat.

Els sotasingnats, consellers de la minoria de LLIGA CATALANA d'aquest Ajuntament, estimen un deure formalitzar, com per la present formulen, la seva més enèrgica protesta davant els conceptes altament ofensius continguts en la lletra del senyor Puig Pujades, llegida en la sessió de la tarda del dia 18 de febrer d'enguany, quins conceptes eren vertaderament feridors per eis components d'aquesta minoria, amb visible satisfacció i aprobaçió de la majoria.

Com així també protesten davant la poca escrupulositat en infringir preceptes reglamentaris obertament renyida amb els més elementals principis democràtics.

Aquesta actuació obligà a la minoria d'abstenir-se de concòrrer a la segona sessió extraordinària del mateix dia, convocada en fins tendenciosos i gens confessables.

Per tot l'exposat, els sotasingnats, elegits pel sufragi popular i d'acord amb el Consell Directiu del Partit al qual pertanyen, acorden no assistir a la sessió d'avui i es reserven per l'esdevenir la seva més ampla llibertat d'accio.—Quirze Callís.—Josep Jou.—Simó Gratacós.—Josep M. Pons.—Alfons Gumbau.—Ernest Vila Moreno. Fígues, 3 de març del 1936.

## NOTICIES

### La Setmana

El fet més destacat en l'ordre nacional és sens dubte la declaració d'inconstitucionalitat feta pel Tribunal de Garanties de la llei del 2 de gener que sospenia la vigència de l'Estatut de Catalunya. Amb aquesta declaració, queda en peu l'autonomia catalana, sense haver d'esperar a que les properes Corts derroguessin l'alleumentada, amb les complicacions que sens dubte s'hauria implicat.

El decret del Govern imposant a totes les empreses l'obligació de readmetre els obrers i empleats que deixaren d'acudir al treball quan les vagues revolucionàries d'octubre del 34, amb l'aggravant d'exigir que aquestes empreses indemnitzin els elements obrers, ha causat un principi de colapso a l'economia, reflectint-se en la devallada de les cotitzacions borsàries. Hem de confessar que la tècnica de Moscú de sembrar arreu la ruïna i la misèria per tal de soliviantar les classes treballadores i fer-les instrument de l'espiritu de destrucció que anima els Soviets, va quançant cada dia terreny. Quan sigui l'hora, tots veurem que atribuiran la misèria que ells hauran ocasionat amb el seu procedir injust i anàrquic a «manobres» dels catòlics, llençant el poble contra els temples i contra la Creu de Jesucrist. Es l'eterna història d'hipocrisia i d'engany que el dia que les masses obreres siguin lliures de la tirania marxista es tornarà segurament contra els promotores d'aquestes malvestats.

Des de Madrid i des de casa hem vist com tornava a alçar-se l'espectre incivil de la persecució religiosa. El ministre d'Instrucció Pública ha anunciat que, en nom de la Llibertat, suprimiria les escoles religioses per tal que els pares no poguessin triar el sistema d'educació per als seus fills. A casa nostra hem vist caure una altra volta la creu del cotxe dels morts, interdir als enterraments l'anada a l'església, limitar el toc de les campanes i ferda la consciència dels ciutadans catòlics. Per a segons quina democràcia, la calor de més de 2.000 vots figuerencs que exigeixen pau i convivència per al bé de

**PRENEU XOCOLATA:**  
LA SEVA OLOR US ENTUSIASME I EL SEU GUST ES UNA DELICIA PEL PALADAR.  
**XOCOLATA COMET FIGUERES**

**Jazz Orquestra MENDOZA**  
al Cafè EXCELSIOR

**Demà, diumenge 8 de Març  
De dotze a dos quarts de dues del migdia**

Fígues no compta davant de la voluntat sectària. Recordem que la justícia no és mai trençada impuniment.

Diumenge passat arribaren a Barcelona el President i Consellers de la Generalitat amnistiat. El públic de tot Catalunya concentrat a la capital els feu una rebuda apoteòsica.

Consignem que ha pres possessió altra volta de la Comissaria delegada de la Generalitat a Girona el nostre concitadà senyor Puig Pujades, diputat electe per aquesta circumscripció.

El resultat final de les eleccions, després de la segona volta verificada diumenge passat, dóna el resultat següent i definitiu de la constitució de les terceres Corts de la República espanyola: Esquerres (de totes classes, des dels comunistes als republicans de Martínez Barrio) 265 diputats. Centre (Portela, Lliga, Progressistes, Radicals, Independents, Bascos, Conservadors), 64. Dreta (Ceda, Agraris, Monàrquics, Independents), 145 diputats. KRON.

**Per a llogar** s'hi troba pis jardí, molt cèntric. Raó en aquesta administració.



### Hipoteques!

ràpides i ben garantides. Màxima reserva.

L'ACTIVA, Porta del Sol, 8.

En el sorteig d'un magnífic coixí a benefici de l'Hospital de Caritat d'aquesta ciutat, sorteig que feren les Germanes del dit Benèfic establiment, ha estat premiat el n.º 2192.

La persona afavorida perderà tots els drets sobre el dit coixí si no ha passat a recollir-lo abans de Sant Josep, dia 19.

Comuniquen d'Espolla que amb tot i les disposicions recentment dictades per a combatre l'enorme crisi vinícola, no s'observa millora en el mercat, cosa que fa agreujar l'angustiosa situació dels productors, que desconfien ja que es pugui resoldre aquest problema i que tant perjudica als obrers d'aquella població, molts d'ells en atur forçós.

**Es ven** Un automòbil sedan 7 places marca DIATTO 15 HP. Un automòbil cabriolet 5 places marca CITROËN C4-10 HP. en bon estat i a bons preus quasi regalats. Raó: Ferreteria Fill de Félix Jaume Gelari, Placeta, 1 Fígues.

Al Teatre municipal ha donat tres representacions la renomenada companyia del celebrat primer actor Rafael Rivelles aconseguint en totes les obres posades en escena un sorollós èxit i apuntant-s'en un altre de l'empresa del Teatre per Hurzel en fer desfilar per l'escenari del nostre primer teatre companyies tan selectes.

**Es ven Botiga**  
molt cèntrica i acreditada.  
Raó en aquesta Administració

Per tal que no coincideixi la celebració dels exercicis d'oposició amb el temps de Quaresma que exigeix la presència dels sacerdots a llurs respectives parròquies l'Excm. Sr. Bisbe ha dictat un decret ajornant les anunciatades a rectories vacants.

**Joaquim Ayamá** Pintor, ofereix els seus treballs a preus moderats. Domicili: Eras de Vila, 31. Fàbrica gas. Fígues.

**Predicació catequística.**—Sumari de la corresponent al diumenge dia 8 de març:  
• Caiguda de l'home.—I, Estat original del primer home.—II, El pecat original. Acte i estat.—III, Conseqüències del pecat original.

**Per a llogar** local gran, propi per a garatge o magatzem, i pis gran, modern i confortable amb galeries coberta i desoberta. Raó a la Perfumeria Monegal, Galà, 7 i 9.

**Cívica Femenina.**—Dimarts, 10 de març, de 8 a 9 del vespre: cuina per les noies obrerdes. Dijous, 12 de març, de 8 a 9 del vespre: Cercles d'Estudis per a senyores. Dissabte, 14 de març, de 4 a 5 tarda: Cercle d'Estudis per a donzelles.

**En venda** una casa situada al carrer Garcia Hernandez, abans Forn Baix, en aquesta ciutat. Informarà, Lagresa, Procurador

**Sastreria Ymbert**  
Distinció i economia  
Carrer de Ignasi Iglesias (abans Rutlla) número 3 Fígues.

**GENERES DE PUNT jacques**

Abans d'efectuar les vostres compres feu una visita a n'aquesta casa i estalviareu diners.

Avinguda Wilson, 4 - Fígues

**Altre vegada...**  
...i desde primer de Novembre,  
una gran rebaixa de preus en  
ARTICLES SANITARIS  
a la

Ferreteria Andreu Suñer  
Rambla 314, Girona 25. Telèfon, n.º 116

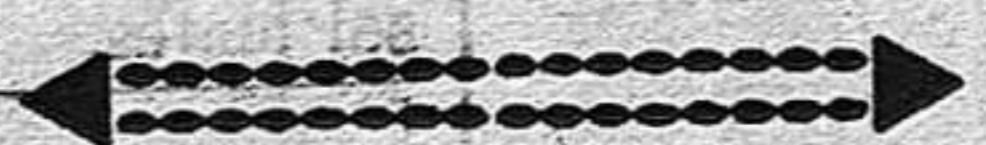
FIGUERES  
que com sempre  
Es la més important de la  
Comarca

# Autos Gregori

Plaça de Pi i Margall, 4

Telèfon 30 :- FIGUERES

PULLMANS i OMNIBUS  
per a viatges i excursions  
TAXIS DE LLOGUER



Línia d'Omnibus

Figueres-Castelló-Roses-Cadaqués

Roses - Palau - Vilajuiga

## Tosas,

és la marca de corretja reconeguda a tot arreu com a millor qualitat, major rendiment, màxima resistència, gran duració i a més a més no s'estira.

Representant exclusiu a Figueres:

Maquinària Mc. Cormick

Caamaño, 10

Telèfon, 214 X

*P*er Prisats, Calats, Punt Universal,  
realç i folratge de botons, la  
**Casa Garriga**

Junquera, 4 i Caamaño, 12, entressol. - FIGUERES

## BAR CANIGO

EL CAMPION DELS APERITIUS. - El preferit dels «sportmans». L'únic per «almejas» i tota classe de mariscs a preus econòmics. Servei de Cafè Exprés a 0'40. Cervesa fresca de barril, Xop, 0'30

PROPIETARI: Esteve Iglesias

Plaça Pi Margall, 14. FIGUERES

## RAMON FINA

MEDICINA GENERAL MALALTIES DE LES CRIATURAS

CONSULTA DIARIA: DE 11 A 1 I DE 3 A 6

S'ADMETEN IGUALES

Despatx: Plaçaeta (Rambla), 5, entressol

Domicili: Angel Guimerà 23, primer pis. :- FIGUERES

## “L'ABEILLE”

Companyia de Segurs contra els Accidents

BARCELONA: — Plaça Urquinaona, 7

Ha estat autoritzada amb data 29 de juny de 1935, per a cobrir el risc de

GARANTIA ILIMITADA

en Segurs de Responsabilitat Civil per a Automòvils

AGENT GENERAL A FIGUERES:

CARLES GODOY: Colom, 8 - Telèfon 179 X - FIGUERES

## ALGUNES CASES EN VENDA

## LLOCS CENTRICS

Raó: JOU Procurador

## ESPORTIVES

### Futbol

Campionat Català de Lliga Segona Divisió

RESULTATS DE DIUMENGE PASSAT

Sant Cugat-Manlleu 0-2

Ripoll-Fortpienc 8-1

Figueres-Colomenca 5-1

Santjoanenc-Malgrat 6-1

Arenys-Iluo 2-2

Santfeliuenc-Mollet 2-2

ESTAT ACTUAL DE LA PUNTUACIÓ

EQUIPS	PARTITS				GOLS		Punts
	J	G	E	P	F	C	
Iluo . . . . .	7	5	2	0	23	9	12
Arenys . . . . .	7	3	4	0	16	9	10
Mollet . . . . .	8	4	2	2	27	15	10
Ripoll . . . . .	6	4	1	1	22	13	9
Manlleu . . . . .	7	4	1	2	16	10	9
Figueres . . . . .	8	3	2	3	21	18	8
Colomenca . . . . .	8	4	0	4	17	23	8
Santfeliuenc . . . . .	8	2	3	3	16	16	7
Santjoanenc . . . . .	7	2	1	4	18	17	5
Malgrat . . . . .	8	2	1	5	14	25	5
Sant Cugat . . . . .	6	1	1	4	4	18	3
Fortpienc . . . . .	8	0	2	6	10	31	2

Torneig «Copa Calcats Segarra»

Diumentge passat, va començar aquest interessant torneig comarcal en el qual es disputen una magnifica «Copa», ofrena dels acreditats «Calcats Segarra», Sucursal d'aquesta ciutat Montoriol, 2.

Els resultats foren:

Llançà-Figueres (amateur) 3-8

Darnius-Port-Bou (reserva) 1-2

Roses-Atètic 5-1

Aguillana-Port de la Selva 3-3

Runtuació: Figueres, 1 p. 2 p.; Roses, 1 p. 2 p.; Port de la Selva, 1 p. 1 p.; Aguillana, 1 p. 1 p.; Darnius, 1 p. 0 p.; Atètic 1 p. 0 p.; Vilatenim, 0 p. 0 p.; Llançà, 1 p. 0 p.

Malgrat que el Figueres no puntui, nosaltres per saber la seva classificació li donarem els punts.

Partits per a demà

TORNEIG DE LLIGA

Sanfeliuenc-Manlleu

Fortpienc-Sant Cugat

Colomenca-Ripoll

Malgrat-Figueres

Iluo-Santjoanenc

Mollet-Arenys

COPA «CALÇALS SEGARRA»

Port-Bou-Roses

Atètic-Aguillana

Llançà-Vilatenim

Port de la Selva-Darnius

Per partit que ha de jugar demà l'equip unionista a Malgrat, la Comissió Esportiva ha format el següent equip:

Gauix-Jacomet, Bassot-Monera, Rosalenc, Padilla-Dunjó, Pagès, Miquel, Colomer i Vila.

PPR.

## Secció Oficial

### Ajuntament de Figueres

L'Ajuntament d'aquesta ciutat per tal de posar en harmonia la vida col lectiva amb el règim republicà, el dia 5 de gener del 1932, acorda que només fossin traslladats als dimecres els mercats que Figueres celebra els dijous, quan aquest dia s'escaiguen en una de les cinc festes oficials que es fixaren.

Aquest acord, fou modificat pels gestors, els quals, malgrat el seu caràcter transitori volguren retornar a la vida pública, costums de l'extint règim.

En ésser reposat l'Ajuntament lleigitim, ha acordat, com corresponia, anular l'accord dels gestors i restablir les normes republicanes i, per tant, segons la resolució adoptada en sessió del Ple del dia 3 de març actual, es fa avinent el que segueix:

Queda restablerta, per als mercats que a Figueres es celebren els dijous, la norma que regla abans del 3 de juny del 1935, o sia: que el mercat només serà traslladat al dimecres quan el dijous s'escaigui en alguna de les cinc dates següents i no en cap altra;

1 de gener. — 14 d'abril. — 1 de maig. — 12 d'octubre. — 25 de desembre.

Us ho comunico, pregant-vos que doneu a l'acord la major publicitat.

Figueres, 5 de març del 1936.

L'Alcalde-President,  
M. PUJULÀ

## DE CASTELLÓ D'EMPÚRIES

### Els nostres carrers

El dia 18 del passat mes es destituí l'ajuntament que per ordre governativa havia regit amb tant d'encert els destins de nostra vila des de l'1 de maig del 1935 ençà, substituint-lo per l'ajuntament que després de tants i tants actes ignominiosos perquè no triomfés la candidatura de dretes el dia 13 de febrer del 1934 sortí elegit amb 9 vots de majoria; i que presideix aquell home sinistre per la nostra població que amb data del 31 de gener del 1934 prohibí el toc de les campanes, el pas per la vila del Viàtic, tingueren de portar el Senyor de Cels i Terra d'amagat com si es tractés d'un acte delictiu, aqell home que fan clànsiar un col·legi pel sol fet d'estar subscrit a una revista catòlica, aquell home que es dedicava carrers, aquell home del qual s'en podria fer una llista inacabable de gestes i afers semblants als d'Stariski.

Un dels primers actes del nou ajuntament fou canviar la rotulació dels carrers de la vila que l'ajuntament destituït, considerant-los que eren una vergonya per nosaltres els canvià.

I ara ja tornem a veure carrers com porten per nom Jaume Compte, el lema del qual havia estat sempre destrucció i en canvi resten a l'oblit homes com Carles Jordà el gran patrici empordanès que sacrificà la seva vida per l'agricultura catalana.

Tornem a veure carrers com J. Borda de la Cuesta l'home que avui és batle de Castelló i que totes les seves proeses han estat portar mal viure entre els habitants d'aquesta dissortada vila, mentre resten oblidats homes tan emblemàtics en ciències i en virtut, fills de Castelló com Fra. Jaume Santpere.

Tornem a veure plaques com Martí Vilanova els mèrits del qual són únicament nostenys que tenen gran renom a tot Catalunya com Candi, El Rossinyol i Blanc.

Tornem a veure noms que ens recorden la gran tartarinada de Prats de Molló, mentre resten a l'oblit, pedagogicament il·lustres com el Pare Ruiz Amado.

Tornem a veure carrers com Bélgica, mentre que castellonins, que s'han lluit en el camp de les armes, com Nouvilas, són oblidats.

Tornem a veure dates, que són noms de carrers mentre resten oblidats filantrops com Francesca Balart, Vidua de Baró, fundadora del patronat escolar.

Així és, que tornem a veure com s'honoran dedicant-los-hi carrers a gent estranya e inconeguda mentre que molts i molts fills de la vila dels 17 comtes, que l'han enllarada i ennobilitat amb el seu saber i treball queden sepultats al més pregon oblit.

I ara digueu me quina justícia, quines obres lloables n'em d'esperar d'un ajuntament que fa aitals obres?

J.C.

Neumàtics d'ocasió de mides poc correguts els trobarà al Triomf Auto Service.

**DR. DAUSÁ**

Radiòleg de l'Hospital de les Comarques Gironines

RAIGS X. -- RADIUM -- RADIOTERAPIA

RADIOGRAFIES A DOMICILI

Consulta tots els dies, excepte diumenge i dilluns.

Plaça Marquès de Camps, 15, Tel. 137.-GIRONA

**La Confiança**

Ex-Dependent d'AUTOS GREGORI

Servei de Camionatge de domicili a domicili des de Roses, Figueres, Barcelona i viceversa, admetent-se encàrrecs,

Paqueteria i tota classe de mercaderies

**FIGUERES**

Plaça Pi Margall, 14 - (Davant AUTOS GREGORI) - Telèfon, 20

Agències a Barcelona :::

Diputació, 323 :::

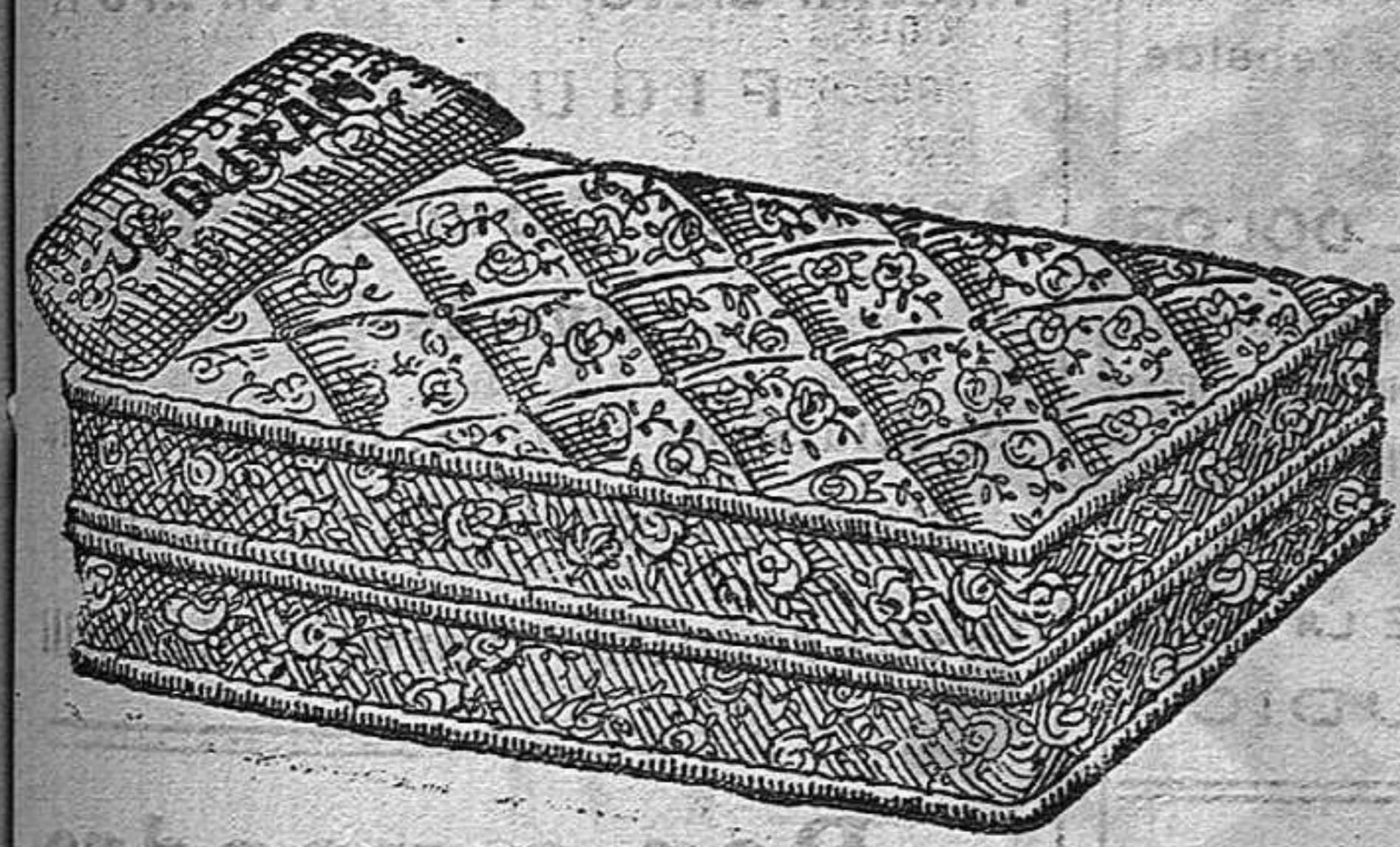
Pau Iglesias, 40 (abans Princoesa) :::

Telèfon, 20467

Telèfon, 10609

**GRAN COLCHONERIA**DE  
**JOSE DURAN**

Perelada, 18 - FIGUERAS

Lanas  
en rama  
para  
ColchonesAlgodones en rama, orín, borras, miraguano y plumas  
Confección y venta de Edredones y Colchones.

Especialidad en la forma Inglesa.

Inmenso y variado surtido de Telas listadas y damasco.

Máquina Eléctrica BOLÍ para ablandar y limpiar lanas, al-

godones, borras, crines, &amp;c., quedando blandas como en su primer estado.

Se rehacen colchones a domicilio.

NOTA: Se lavan y desinfectan los colchones por infecciosos que sean.

**Joan Brusés Majó**  
MetgeOfereix els seus serveis de Medicina general  
Especialitat en malalties de l'aparell respiratori

S'admeten iguals

CONSULTA:  
de les 11 a dos quarts de 2Avinguda de la República, 43, pral. 2.  
FIGUERES**Llibreria Canet**  
la casa dels diariss'ha traslladat a La Rambla, n.º 7  
(al costat del rellotge)  
Subscripció i venda de diaris  
revistes i llibres.**ESTALVII DINERS.**

Usant l'acreditada

**"LAMPARA METAL"**

La de més durada.

La de més rendiment.

La de menor cost.

La de més lluminositat.

**JOSEP MORELL MITJÀ**Instal·lacions d'aigua, gas  
i electricitatVenda de l'acreditada  
**LAMPARA METAL**Especialitat en la  
**BOMBA BLOCH**

Monturiol, 20 - FIGUERES

**Cuines de Gas****AUTER**Les úniques que donen un  
30 % d'economia sobre  
les demés.

Gomes i Accessoris

**La Nova Funerária i FUSTERIA de PERE ESTEBA**

Baguls de luxe i econòmics.

Promplitud en els encàrrecs.

Carrer Angel Guimerá, 23

FIGUERES

El que diuen els guarits:

**La tos no em deixava dormir**

diu en Josep Vicedo, habitant a Elche (Alacant), Carretera de Crevillante, número 9,

al certificat de guariment que ha tingut la gentilesa de trametre'n, en el qual diu que sofrí d'una bronquitis amb molta tos, des de 1933, i que el mateix a l'estiu que a l'hivern sempre estava constipat, la tos no li permetia conciliar la son i que amb la CURA N.º 15 DE L'ABAT HAMON s'ha guarit completament.

**LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON**

poseixen un extraordinari poder de guariment, gràcies a la perfecció de la seva capacitat d'assimilació de les PLANTES de les quals es componen. Exerceix una energica depuració i renovació orgànica que restableix l'equilibri de la salut sense necessitat de régime alimentici. No perjudica ni produeix trastorns perquè no conté tòxics ni estupefaents, només PLANTES sanes i benfactors.

Son econòmiques, només costen 25 cts. al dia

**Gratuit**

sense compromís rebrà l'interessant llibre "La Medicina Vegetal", del doctor Sabin, que ensenyà la manera de guarir les malalties per mitjà de plantes i el "Boletín Mensual".

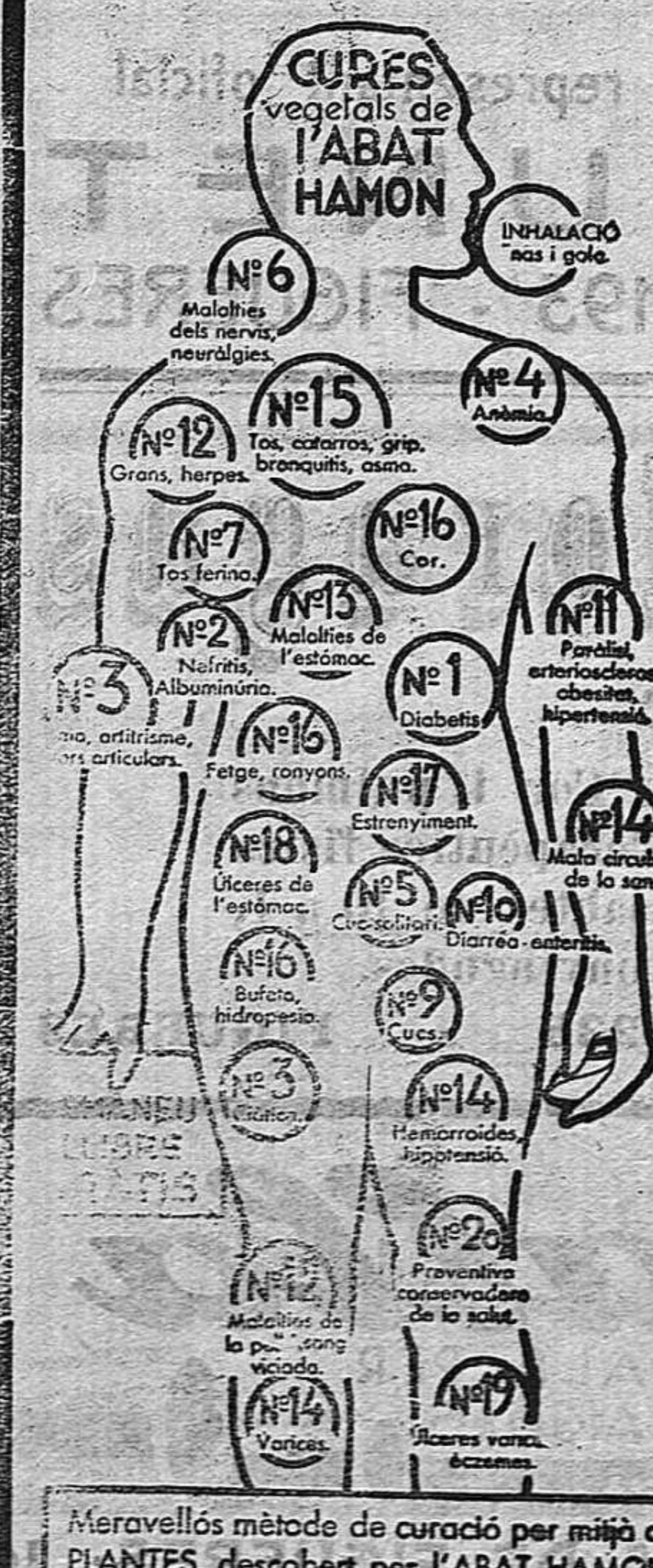
Nom.....

Carrer.....

Ciutat.....

Provincia.....

Envieu aquest cupó com a imprés amb sell dels cèntims a LABORATORIS BOTÀNICS I MARINS, Ronda de la Universitat, 6, MARCEONA.



Meravellos mètode de curació per mitjà de PLANTES, descobert per l'ABAT HAMON.

AVICULTORES! PROPIETARIOS! GANADEROS!

Recordad que una caja del acreditado



# REMEDIO - AVICOLA

(Premiado con Cruz y Diploma de Gran Premio en la Exposición Internacional del Tibidabo de 1912)

PREVIENE y CURA las enfermedades de las **Gallinas, Ocas, Patos, etc.**

Pedid prospecto explicativo y folletos gratis a la Farmacia PERXAS (antes Capell.) - FIGUERAS

## Banc de Figueres

DE

Ll. Vergés Vilanova

Plaça de Pi Margall (La Palmera)

Es el vostre Banc.

Visiteu-lo i trobareu en ell el màxim d'economia i tota la formalitat i reserva en les operacions.

Per FRANCS el Banc de Figueres.

Per VALORS el Banc de Figueres.

Per cupons, girs, descomptes de lletres, comptes corrents, imposicions a termini fixe, subscripció a Emprèstits, canvi i conversió de títols, etc., el BANC de FIGUERES.

Es paguen els cupons venciment corrent.



### ESCUCHE USTED

un receptor PHILIPS y sabrá lo que es el «Elemento invisible», simbolizado por el emblema de ondas y estrellas, máxima garantía de calidad y rendimiento.

Damani una demostració al seu representant oficial

**PERE BRUNET**

Plaça Catalunya, 13 - Tel. 193 - FIGUERES

**J. Coma Moragas**

Metge

Medicina Interna. Especialitat. Cor i pulmons  
Anàlisis clínics -- RAIGS X -- Terapèutica física  
Consulta: dimarts, dijous i dissabtes de 10 a 1,  
i tots els dies a hores convingudes.

Monturiol, 22, primer. -- Telèfon 235 -- FIGUERES

### PREPARADOS MANDRI

Por el Doctor F. MANDRI  
MÉDICO Y QUÍMICO FARMACEUTICO

### CEREBRINO MANDRI

Verdadero específico del dolor nervioso o reumático, desapareciendo por rebeldía, que sea.

CURA EL DOLOR  
(Faciales, Intercostales, de riñones, Cática) y las molestias periódicas propias de la mujer.

PREVENTIVO Y CURATIVO DE LA GRIPE  
NUNCA PERJUDICA

### TÓNICO MANDRI

PARA CONVALESCENTES. NEURO-ASTÉNICOS ANÉMICOS Y DEBILITADOS

Reconstituyente para los delicados del estómago. Útil en todas las épocas del año.

### En Venda

Comerç de Camiseria i Novetats, en punt cèntric d'aquesta ciutat.

Bona clientela  
Raó en aquesta Administració

### Casa Cristau

Pintor al «Duc».  
Planxisteria. Reparacions. Carrosseries.  
Av. República, 135, duplicat. Figueres.



**Atenció** Adinerareu bé les pells salvatges de gorje blanc, guilla, llúdriga, teixons, etc., portant-les a vendre al magatzem de pells i cuirs d'Agustí Esparraguera, Plaça del Sol, n.º 10 (al costat del magatzem de fustes Arboli), Figueres.

**Rocalla**  
TUBS ESPECIALES PER  
A BAIXANTS D'AIGÜES

TELEF. 20768

ROCALLASA. CANUDA 2. BARCELONA

AGENCIA DE FIGUERES: JOAN YMBERT, RAMBLA, 31

### HORARI DE TRENS

Ferrocarril de M. Z. A. — Xarxa Catalana

TRENS ARRIBADA SORTIDA GOTXES

TRENS QUE VAN A BARCELONA			
Expres	5'14	5'16	1. a 13. a
Correu	5'52	5'58	1. a 2. a 13. a
Mercaderies	6'35	6'49	2. a 13. a
Missatger	8'24	—	2. a 13. a
Expres	10'37	10'38	1. a 13. a
Mixt	13'05	13'30	2. a 13. a
Expres	15'28	15'30	1. a 13. a
Omnibus	17'50	17'58	2. a 13. a
Mercaderies	20'55	21'10	3. a fins Gua.

TRENS QUE VAN A FRANÇA

Missatger	—	6'14	3. a
Mercaderies	7'08	7'26	2. a 3. a snrt Gua.
Omnibus	10'10	10'17	2. a 13. a
Expres	12'21	12'22	1. a 13. a
Mixt	14'25	14'40	2. a 13. a
Mercaderies	16'02	—	(dissabtes) 3. a
Expres	17'20	17'31	1. a 13. a
Correu	18'41	18'46	1. a 2. a 13. a
Expres	21'51	21'58	1. a 13. a

### MAGATZEMS

Carbons Vegetals  
Minerals i Cok

### JOAN RAMIS

Anselm Clavé, 14 - - Tel. 278 R.

FIGUERES

Antracites, Cardiff, Briquetes  
Ovoides

especials per cuines, estufes i tota classe d'aparells de calefacció.

Preus reduïts - Servei a domicili

### Per a vendre

Casa, horta i quadres, situades al carrer de Rec d'Arnaud. Raó, casa Eusebi Vidal, carrer Prat de la Riba, nº 22, bis, segon, primera.



— Atenció Adinerareu bé les pells salvatges de gorje blanc, guilla, llúdriga, teixons, etc., portant-les a vendre al magatzem de pells i cuirs d'Agustí Esparraguera, Plaça del Sol, n.º 10 (al costat del magatzem de fustes Arboli), Figueres.